

**THIS COMING WEEK IN OUR PARISH**

**MAY 29 to JUNE 4, 2023**

MONDAY, MAY 29	NO	DAILY	MASS
	NO	CONFESSIONS	
MEMORIAL DAY	OFFICE	CLOSED	
	9:15 AM	ADULT FORMATION	ST. MICHAEL ROOM
TUESDAY, MAY 30	NO	DAILY	MASS
	NO	CONFESSIONS	
	6:00 PM	ELKS BINGO	PARISH HALL
WEDNESDAY, MAY 31	8:30 AM	MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
	9:15 AM	GOSPEL STUDY	ST. MICHAEL ROOM
	6:00 PM	BIBLE STUDY	ST. MICHAEL ROOM
	6:00 PM	CHOIR PRACTICE	CHURCH
THURSDAY, JUNE 01	8:30 AM	MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
	4:00 PM	BIBLE STUDY	ST. MICHAEL ROOM
	7:00 PM	KoC MEETING	PARISH HALL
FRIDAY, JUNE 02	8:30 AM	MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
	6:00 PM	SPANISH APOLOGETICS CLASS	ST. MICHAEL ROOM
SATURDAY, JUNE 03	9:30 AM	CONFESSIONS	CHURCH
KoC DINNER	4:00 PM	SPAGHETTI DINNER	PARISH HALL
	5:00 PM	VIGIL MASS	CHURCH
DONUT SUNDAY	AFTER	MASS	PARISH HALL
SUNDAY, JUNE 04	7:30 AM	MASS	CHURCH
DONUT SUNDAY	AFTER	ALL MASSES	PARISH HALL
	9:00 AM	MASS	CHURCH
DONUT SUNDAY	AFTER	ALL MASSES	PARISH HALL
	10:30 AM	SPANISH MASS	CHURCH



**PLEASE REMEMBER TO PRAY FOR VOCATIONS**

The sign-up sheets for the Vocation Prayer Chalice are now in the vestibule. This Chalice is a reminder that we need to keep praying that God blesses us with more priests, deacons, sisters, and lay ministers, but did you know that Vocation is also those that are married or who have remained single? This is their vocation, and we need to include them in our prayers. So, make sure to sign up to take the chalice because we are also praying for you and your family. La hoja para anotarse para el Cáliz de las Vocaciones Sacerdotales y Religiosas ya está en el vestíbulo. Este Cáliz es un recordatorio de que necesitamos seguir rezando a Dios para que nos bendiga con mas sacerdotes, diaconas, monjas, y ministros laicos, pero también es para la vocación del matrimonio, o la vocación de continuar soltero. Estas son unas vocaciones y necesitamos incluirlos en nuestras oraciones. Así que, anótense para llevar el Cáliz a casa porque también estaremos rezando por ustedes y sus familias.



Come and join the Chino Valley Elks Lodge #2842 on Tuesday nights for Bingo. The Elks sponsor bingo here in our parish hall every Tuesday. Come and join in on their fun nights and maybe make a few new friends. Doors open at 5:30 pm. Hope to see you there.



**PENTECOST SUNDAY**

**MAY 28, 2023**

**St. Catherine Labouré Roman Catholic Church**

CHINO VALLEY, AZ PHONE: 928-636-4071 WWW.STCATHERINECV.ORG  
Mailing Address: P.O. Box 152 Chino Valley, AZ 86323

Served by Claretian Missionaries, Sons of the Immaculate Heart of Mary  
Parochial Administrator Rev. Ralph Berg CMF 928-227-4598

Deacons Serving Our Parish

Deacon Mike Holmes Deacon Mike Johnsen Deacon Lance Vivet Deacon Dan Gullotta

MASS AND CONFESSION TIMES / HORARIO DE MISA Y CONFESIÓN  
SATURDAY VIGIL MASS 5:00 pm / MISA DE VIGILIA DEL SÁBADO: 5:00 pm  
SUNDAY 7:30 am, 9:00 am and 10:30 am (Spanish) / DOMINGO: 7:30 am, 9:00 am and 10:30 am (Spanish)

WEEK DAY MASS: Wednesday, Thursday & Friday 8:30 am  
MISA DEL DÍA DE LA SEMANA: Miércoles, Jueves y Viernes: 8:30 am  
FIRST SATURDAY ONLY: 9:00 am/ SOLO PRIMER SÁBADO: 9:00 am  
CONFESSIONS: Right after the daily Mass and on Saturdays at 9:30 am  
CONFESIONES: Justo después de la Misa diaria y los sábados a las 9:30 am  
If you have any questions or concerns please call the parish office at 928-636-4071  
Si tiene alguna pregunta o inquietud, llame a la oficina parroquial al 928-636-4071

Office Hours Monday thru Friday 9 am to 3:00 pm Closed (Saturday & Sunday )  
Phone 928-636-4071 E-mail office@stcatherinecv.org Website www.stcatherinecv.org  
Physical Address : 2062 N. Hwy 89 Chino Valley, AZ 86323 (Please send all mail to our PO Box only)

HAPPY MEMORIAL DAY..... Our parish office will be closed this Monday, May 29th in honor of Memorial Day. It will reopen on Tuesday, May 30th at 9 am.

FELIZ DÍA DE LOS CAÍDOS... Nuestra oficina parroquial estará cerrada este lunes 29 de mayo en honor al Día de los Caídos. Reabrirá el martes 30 de mayo a las 9 am.

REFLECTIONS FOR TODAY: Today we celebrate Pentecost Sunday. What does Pentecost Sunday mean to you? Why not share your thoughts and ideas with your family and celebrate the birthday of our church?  
REFLEXIONES DE HOY: Hoy celebramos el Domingo de Pentecostés. ¿Qué significa para ti el domingo de Pentecostés? ¿Por qué no comparte sus pensamientos e ideas con su familia y celebra el cumpleaños de nuestra iglesia?

Only two weeks left to purchase your tickets for The Knights Spaghetti Dinner on Saturday, June 3rd from 4-7pm in the Church Hall. Tickets are \$10 for Adults, \$6 Kids under 12.  
Come have the BEST Spaghetti Dinner north of Road 3 North. MENU..... Spaghetti with meat sauce or marinara sauce, salad, garlic bread, cake and drinks. All proceeds are for the Hungry Kids Project here in Chino Valley.



Solo quedan dos semanas para comprar sus boletos para The Knights Spaghetti Dinner el sábado 3 de junio de 4 a 7 p. m. en el Church Hall. Los boletos cuestan \$ 10 para adultos, \$ 6 para niños menores de 12 años. Venga a disfrutar de la MEJOR cena de espagueti al norte de Road 3 North. MENÚ..... Espaguetis con salsa de carne o salsa marinara, ensalada, pan de ajo, pastel y bebidas. Todos los ingresos son para el Proyecto Hungry Kids aquí en Chino Valley

Make sure to stop by the parish hall next Sunday after all Masses to enjoy a donut with your fellow parishioners. Asegúrense de ir al Salón de la Iglesia el próximo Domingo después de las Misas para disfrutar de una dona con sus compañeros feligreses.

REMEMBER THOSE WHO SERVED



ALL GAVE SOME, SOME GAVE ALL

### DID YOU KNOW?

“Lord, send out your Spirit, and renew the face of the earth.” This is our prayer in the Responsorial Psalm for Pentecost. It’s the reason the Church can exist and continues to exist. We live in the age of the Holy Spirit. Without the power and presence of the Spirit of Christ, Christianity would have been unable to change the world and sustain itself during two millennia of persecutions, scandals, and obstacles. Without the Spirit of Christ, we Christians would be unable to be Christ in today’s world. We’d be unable to do what the Father asks of us. Pentecost Sunday re-lives the birthday of the Church, and as it does, it also re-lives our spiritual birthdays, i.e., our initiations as members of the Church. It’s a community-wide celebration of the impact that our baptisms have had on our lives and it’s a reaffirmation of the Sacrament of Confirmation when we were confirmed that we truly received the Holy Spirit during baptism. Pentecost reminds us that through these sacraments we received God’s power and presence so that we can overcome sin, live in holiness, and change the world around us. **How does God “renew the face of the earth”?** Through us! First, God the Father gave his Holy Spirit to Jesus the Son so that he could successfully fulfill his mission on earth. Jesus then gave his Holy Spirit to us, so that we can grow in holiness and to continue the work of renewal that he began. **If you feel inadequate for any holy task, you’re correct: You are inadequate. But the Spirit of God who dwells in you is more than adequate. Proceed forward trusting in this partnership!**

(Good News Reflections: Making scripture meaningful to your daily life by Terry Modica)

### ¿Sabían qué?

“Señor, envía tu Espíritu y renueva la faz de la tierra”. Esta es nuestra oración en el Salmo responsorial de Pentecostés. Es la razón por la cual la Iglesia puede existir y continúa existiendo. Vivimos en la era del Espíritu Santo. Sin el poder y la presencia del Espíritu de Cristo, el cristianismo no hubiera podido cambiar el mundo y sostenerse durante dos milenios de persecuciones, escándalos y obstáculos. Sin el Espíritu de Cristo, los cristianos no podríamos ser Cristo en el mundo de hoy. Seríamos incapaces de hacer lo que el Padre nos pide. El domingo de Pentecostés revive el cumpleaños de la Iglesia y, al hacerlo, también revive nuestros cumpleaños espirituales, es decir, nuestras iniciaciones como miembros de la Iglesia. Es una celebración de toda la comunidad del impacto que nuestros bautismos han tenido en nuestras vidas y es una reafirmación del Sacramento de la Confirmación cuando se nos confirmó que realmente recibimos el Espíritu Santo durante el bautismo. Pentecostés nos recuerda que a través de estos sacramentos recibimos el poder y la presencia de Dios para que podamos vencer el pecado, vivir en santidad y cambiar el mundo que nos rodea. **¿Cómo “renueva Dios la faz de la tierra”?** ¡A través de nosotros! Primero, Dios Padre le dio su Espíritu Santo a Jesús Hijo para que pudiera cumplir con éxito su misión en la tierra. Entonces Jesús nos dio su Espíritu Santo para que podamos crecer en santidad y continuar la obra de renovación que él comenzó. **Si te sientes inadecuado para cualquier tarea sagrada, tienes razón: eres inadecuado. Pero el Espíritu de Dios que mora en ti es más que adecuado. ¡Continúe confiando en esta asociación!**

(Reflexiones de las Buenas Nuevas: Hacer que las Escrituras sean significativas para su vida diaria por Terry Modica)

The Holy Family Ministry will be hosting Vacation Bible School in July. In order to have a successful VBS, we need to have your completed registration forms into the parish office or to Barbara Cox as soon as possible. You can pick up a registration form located in the vestibule of the church or from any one of the Holy Family Members. We need to have the registrations forms turned in so that we can order enough supplies and items for your child. Vacation Bible School will be July 10th thru 13th. If you have questions, contact Barbara Cox 928-925-2043 or Alva Sanchez 928-710-6444



Father Ralph will be away from our parish from Monday June 5th until Sunday, June 11th. We will have a visiting priest from Flagstaff for our Vigil Mass next Saturday. There will not be Daily Mass nor Confessions while Father is away. Please keep Father Ralph in your prayers as he travels.

El padre Ralph estará fuera de nuestra parroquia desde el lunes 5 de junio hasta el domingo 11 de junio. Tendremos un sacerdote visitante de Flagstaff para la misa de vigilia el próximo sábado. No habrá misa diaria ni confesiones mientras el padre esté fuera. Por favor, mantenga al Padre Ralph en sus oraciones mientras viaja.

**Just a reminder that if your child needs to use the restroom or get a drink of water during Mass they must be accompanied by an adult. No child should be alone.**

**Solo un recordatorio de que si su hijo necesita usar el baño o beber agua durante la misa, debe estar acompañado por un adulto. Ningún niño debe estar solo.**

Life Pregnancy Resource Center **6TH ANNUAL**  
...because your life matters!  
**RIGHTEOUS RODS**  
**SATURDAY JUNE 17TH, 2023**  
Memory Park (W Palomino Rd & N Road 1 West, Chino Valley)  
**RAIN OR SHINE**  
All Car Show Proceeds Benefit Life Pregnancy Resource Center  
**Music! Prizes! Food!**  
20 VEHICLE ENTRY • ROLL IN 7:00AM • SHOW STARTS AT 8:00AM  
REGISTRATION FORM ON BACK  
LIVE REMOTE BROADCAST!  
KKLD "THE CLOUD" 95.9 FM  
ALL VEHICLES WELCOME!

### Sacred Heart School is accepting applications for the 2023/24 School Year.

Here are a few things we offer: High expectations, small class size, spiritual development and academic skills. Many options make a Catholic education affordable to families. In the State of Arizona, we are blessed with School Choice laws that allow School Tuition Organizations (STOs) to provide financial assistance to all families. Sacred Heart School provides good things for students and families – high expectations and daily experience of faith by preparing students in faith, knowledge, morals and discipline. There is no better way to invest in a child’s future and for the future of our world.

For more information phone 928-445-2621

**La Escuela del Sagrado Corazón está aceptando solicitudes para el año escolar 2023/24.**

Aquí hay algunas cosas que ofrecemos: Altas expectativas, clases pequeñas, desarrollo espiritual y habilidades académicas. Muchas opciones hacen que la educación católica sea asequible para las familias. En el Estado de Arizona, hemos sido bendecidos con las leyes de Elección Escolar que permiten que las Organizaciones de Matrícula Escolar (STO, por sus siglas en inglés) brinden asistencia financiera a todas las familias. La Escuela del Sagrado Corazón ofrece cosas buenas para los estudiantes y las familias: altas expectativas y experiencia diaria de fe al preparar a los estudiantes en la fe, el conocimiento, la moral y la disciplina. No hay mejor manera de invertir en el futuro de un niño y en el futuro de nuestro mundo.

Para más información llamar al 928-445-2621

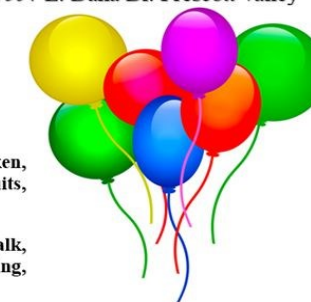
### St. Germaine Parish Festival

June 10th 5pm - 9pm  
June 11th 9am - 5pm  
7997 E. Dana Dr. Prescott Valley

Want To Have A Great Weekend?  
Then Join The Festivities:  
Food, Games, Dance, Music, Entertainment!

Food: Breakfast Burritos, Burgers, Hot Dogs, Chicken, Enchiladas, Tacos, Horchata, Pizza, Soups, Tamales, Fruits, Snow Cones, and more!

Games: Basketball, Bingo, Bounce Houses, Cake Walk, Corn Hole & Ping Pong Tourney, Face Painting, Kids Fishing, Sack Races, Kids Games, & Much More...



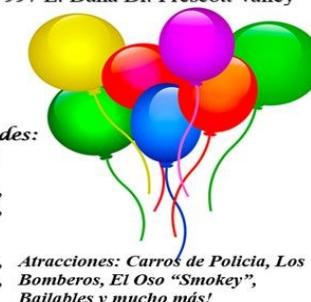
### St. Germaine Festival Parroquial

10 de Junio – 5pm - 9pm  
11 de Junio – 9am - 5pm  
7997 E. Dana Dr. Prescott Valley

Quiere pasar un gran fin de semana?  
Ven a pasar tiempo con nosotros en las festividades:  
Comida, juegos, danza, música, entretenimiento!

Comida: Burritos de almuerzo, Burgers, Hot Dogs, Pollo, Enchiladas, Tacos, Horchatas, Pizza, Sopas, Tamales, Frutas, Raspados, y más!

Juegos: Basketball, Bingo, Bounce Houses, Cake Walk, Corn Hole Tourney, Face Painting, Kids Fishing, Ping Pong Tourney, y Más...  
Atracciones: Carros de Policía, Los Bomberos, El Oso “Smokey”, Bailables y mucho más!



### PLEASE REMEMBER!!!

Most of our children are already out for summer break. Please drive carefully as they enjoy their summer activities.

A few of our weekly classes and bible study classes have or will be ending in the next few weeks. Make sure to check our weekly bulletins and monthly newsletters for when they will start again in the fall.

If you have lost or misplaced something in the church please come to the parish hall to see if your item might be in our lost and found. If items are not claimed before August 1st they will be donated to The Ladies of St. Catherine rummage sale.

**HAVE A SAFE AND HAPPY MEMORIAL DAY!**

If you would like to have a Mass Intention for someone either living or deceased, please stop by the parish office Monday through Thursday from 10 am to 2 pm. What a wonderful gift to give to someone for their birthday, anniversary or even a thank you. Remember you can have a Mass said for someone who is not Catholic. Si desean tener una misa por un ser querido vivo o muerto vayan a la oficina de lunes a jueves de 10 am a 2 pm. Que maravilloso regalo para un cumpleaños, aniversario o para dar gracias. También, se puede pedir una misa por un no Católico.